大漢小語

看中東、望中國

於是說「於必要時不能不解放台灣。」這種「解放」原是事非得已之舉，但有些人誤解了鄧李對台灣的和戰意義，推波助瀾，說成國共非再來一次大戰不可，似乎能見到中國人打中國人，把國力傷殘，是值得高興之事！這實在是很大的錯誤。其實這祇應是企圖「操縱中國」的外國人的想法，最好中國永無和平，永遠分裂下去。但我們中國人怎會也有如此愚笨的想法！

這次以埃公開聲明不再受「外國操縱」，要直接與有關國家而談解決的果敢行動，對我們中國的「和平統一」前途應有莫大的啓示作用。希望國共雙方應有覺悟，重新檢討，想想豫今日如此扭纏分裂，受外國操縱，是否對國族前途有益？爲什麼不可以向沙德學習，以埃以兩國爲榜樣，以國家和平統一與人民團聚爲重，放棄無派偏狹私仇，北京與台北之間也相互來個邀請訪問？

沙德在以色列國會致詞有很多警句值得我們借鏡的地方。他說：「希望我們藉此可以重建新生活，我們可以爲世上所有人建立和平。」這句話當然也適用在中國和平統一方面，我們熱望海內外中國人重新握手大團圓，不再相互仇視驚惶。沙德又說：「我們向全球人民開誠佈公，使舉世知道我們是追求公道與和平的人。」「本人誠心誠意前來，希望建立以公正爲基礎的持久和平。」沙德隨即呼顧以色列領導人改變心理狀態說：「你們必須從此放棄征服的念頭，放棄用武……今日我們有和平的機會。」雖然這在北京與台北之間，今日似尚沒有「和平的機會」，最少美國對撤退台灣駐軍問題尚在打太極。但如雙方體念國族前途，領導人改變原有仇恨的固執心理，「和平機會」還是存在的。今天問題的死結不在雙方的對立形勢，乃在領導人把黨派偏見與權力地位看得比國族更重要，而和平也早成爲戰爭的手段，充滿疑懼的陰影，才是最難解決的癥結所在。所以沙德呼顧領導人改變心理狀態，並表現「誠意」，對中國和平統一問題亦是非常重要。但願以埃的談和也有助於中國和平統一的參考。

（下）

編者

白骨鬼

高亮海

「撲」，那團綠火似乎挾着一股勁風，昏黯的油燈被撲滅了，那團綠在黑暗中繽紛飛舞着，慘綠，慘綠……

最後，那團綠火飛到蚊帳頂上，方才消失。

翠花倉惶地叫喊：「二桂，還不快將油燈點上。」

賈二桂用發抖的手在身上掏出火柴，一連劃了十幾根，才將油燈點燃。

當屋內重現光明時，兩人不由又是同聲一呼，原來坑上那些白骨突然不見了。

× × ×

這樁事賈家當時並未向外說出來，所以第二天一早賈二桂的老母親——賈大媽突然被翠花發現懸在樑上早已氣絕了時，賈家溝的人無不感到驚異。

賈大媽在賈家溝是有名的和善老太婆，家境雖不太好，她修橋補路，捐棺贈藥的好事兒，她必捐出送幾個銅錢，對人和善，媳婦處得又好，她竟然會懸樑尋死，這眞有點教人猜不透。

（六）

（未完）

鬼故事

摘句

中國的太監是怎樣的

男性太監與女性纏足，是封建的荒謬行爲……

華佗在一怒之下付諸一炬，當時有人搶到末尾幾頁，這幾頁就是講到閹割禽獸的方法，後人以爲閹雞閹猪，還是沿用着華佗的方法，來增加禽獸的體重，至今香港也看得見專操這行生意的人，鄉間有人掛着一塊牌子，寫着「代客閹雞劏猪」字樣，所以從前書上用「劏人」兩字，即是指太監而言，辭書上說：「閹，男子去勢名閹，本作奄。」說文：「宮中閹人，司閤閉門者。」

▲淨身

太監因爲不能再行人道，有一個很文雅的名稱，叫作「淨身」，意謂性器官是不潔淨之物，除去了這個東西後，身體就够潔淨了。

辭書上說「淨身人，謂男子之去勢，元時已有此語。」元曲秦弱蘭劇本：「淨了身不辨陰陽。」明代刑律，關於淨身人，訂有專條。

▲私白

私白兩字，也和淨身的意義相仿，就是說這種人底下既已去掉，以後就沒有私隱而清清白白了。

「私白」兩字，出於通鑑：「唐懿宗咸通六年，請道進私白者，閩中爲多。」又舊唐書：「敬宗紀朝官及方鎭人家，不得置私白身。」

▲寺人

寺人兩字，表示這個男性已如寺院中的和尚一般，不能近女性，這名稱在辭書上說：「寺人，使令之小臣也，後謂之宦者，亦謂之內監。」

（三）

（未完）

頓士威漢打汽車行
KINGSWAY HONDA
讓我們華人與華人大家交易爲最好，本行是雲埠最公平的車行，担保滿意，請你們和蔡福財或李澤先生接洽爲荷。
Phone 873-3676 Ask for John Thai or Sam Li
445 Kingsway Vancouver, B.C.

劉富
油漆　土木工程
承接裝修
地址：636 E. 14 Ave
新電話879-4389

永興裝修公司
油漆做木。土庫間格。水喉厠所。家庭電器。新舊房屋。接裝修理。大小工程。無任歡迎。
平！靚！快！
電話：八七四—八四六三

宏海
承接土木大小工程
房屋改建。商店裝修。土庫間格。露台車房。換新瓦面。補漏油漆。
電話：二九一—九八六一

昌記
裝修油漆公司
承接坭水木工傢私各等大小工程忠誠爲僑胞服務工作快捷妥當
電話：二五四—七五〇三　六八七—四〇九四

Fairway Refrigeration Co.
商用冷藏氣
按裝修理保養工程
忠誠服務　快捷可靠
僑胞惠顧　無任歡迎
持中央及省政府牌照請
電周惠欣
廿四小時服務
電話：四三四—六五二二
住宅：二九一—零八八二

英皇電器修理工程
合格牌照，新裝電火，免費估價，電器修理。日夜應命。
電話：二九八—五八七八余鴻智

億兆信託銀業
Yorkshire Trust
130 Pender Street East Vancouver, B.C.
Phone 685-3935
儲蓄戶口　定活存款
長短證券　利息優厚
華僑滙款　旅行支票
實業貸款　房屋按揭
退休計劃　儲屋計劃
政府公債　遺產管理
經理：何國賢
★本公司爲加拿大政府存款保障公司會員
服務時間：
一星期服務六天
星期一至星期五，每日上午十時至下午五時
星期六：上午十時至下午二時

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
●經營一切銀行業務
●誠誠服務僑胞
●港九均設有分行，歡迎函詢委辦

比高建築置業有限公司
PECO CONSTRUCTION LTD.
服務範圍：
（一）代客建造花園洋房 Custom Build Home 聘有則師爲客設計圖則。
（二）商業樓宇興建。
（三）商業舖位裝飾。
（四）在 Richmond 新區有數十幅吉地出售。
（五）在華埠各區有新屋出售。
宗旨：價錢公道，用料上乘，服務至上。
地址：200-6055 No 3 Richmond, B.C.
詢問處：片打東街141號僑信參茸行內
電話：274-6349
晚上電話：274-6068

快捷冷氣工程公司
Fairchild Refrig & A/C Co. Ltd.
專科承裝修理，大小商業冷暖氣機凍房，急凍房，大小牛奶肉食瓜菜櫃，家庭雪櫃洗衣乾衣機。電爐電火政府牌照。
馬君養 (Alec Ma)
馬君實 (Bill Ma)
三二七—三二壹一（英語）
三二一—一七二〇（華語）

時代冷氣
雪櫃
工程有限公司
地址：喜士定東街六九六號
公司：254-7325
24小時服務　住宅：876-6361
雪櫃冷氣　電器按裝　修理零售　專科大小商業冷房設計按裝
價錢相宜　僑胞光顧

忠記土木工程
承造商業裝修　土庫間格　露台車房　天面水潤　外內油漆　大小工程一律歡迎
電話 253-6055

蔣佐治
專賣名廠及上門修理顏色及黑白電視機工作保證滿意快捷妥當僑胞光顧特體優待可充銀期
地址：二一一六號喜士定東街
電話：二五三—九四三四
營業時間：十時至六時
六時後電話四三八—五八七五

政府牌照煤氣工程
專門修理及安裝，兼修理水喉等工程。換暖氣爐六百元起，換熱水爐壹百八十元專做溫哥華，免費上門估價。
電話：九三九—八二七五飽洽。

誌里冷氣工程公司
專科大小商業凍房冷氣工程。設計裝置及修理。忠誠爲僑胞服務。快捷妥當。
電話：八七二—一〇三九
3742 Main St., Vancouver, B.C.

冷凍房氣
嘉華工程
專科裝置修理商業大小餐館雜貨店貨倉凍房冷氣黃耀堂日夜服務
具政府牌照　快捷妥當　收費從廉
Tel. 251-1616

加拿大溫哥華
華僑金行
WAH KIU
經營業務
＊黃白金飾　＊鑽石玉器
＊紅藍寶石　＊靚貓眼石
＊福祿壽座　＊雙喜座牌
＊首飾修理　＊鐘表修理
＊忠誠服務　＊定價廉宜
本行出品首飾特聘名師設計製作
●中西款式　●歡迎比較
●零售批發　●一律歡迎
WAH KIU JEWELLERS LTD.
504 MAIN STREET (樂道) VANCOUVER B.C. CANADA, V6A 1T7
電話：(604)669-3247

有餘食飽飯！
新隆米王
添新丁
SUNLONG RICE
5Kgs. $4.10
10Kgs. $7.50
25Kgs. $16.00
馳名
SUNLONG
澳洲"新隆牌"絲苗米王
爲方便僑胞嘗試起見
特別運到十一磅、二十三磅裝
平米唔靚＊靚米唔平
＊原野沾香　＊粒粒衞生
＊新鮮飯味　＊香、滑、軟
＊機器包裝　＊係飯最靚
特約各大商店劃一價格銷售＊歡迎外埠批發
加拿大總代理
暗信貿易有限公司 CICERNA TRADING CO. LTD.

滿地可銀行
•華埠分行：片打東街178號
電話：665-7225
請購
兩種新的
加拿大儲蓄公債
九年期：平均年息 8.06 厘
星期六日照常辦公
請參加
儲蓄大抽獎
十二月二日截止
經理：馬國材

加拿大羅路銀行
The Royal Bank of Canada
MAIN & HASTINGS — VANCOUVER
DOUGLAS & PANDORA — VICTORIA
本分行爲加强對僑胞服務起見，特擴大貸欵部門，由有經驗華籍職員主理，無言語隔膜，倍覺親切。歡迎垂詢一切有關——
商業投資　私人貸欵
房屋按揭　汽車、旅遊
□手續簡便□利息從優□迅速妥當
逢星期五延長營業時間至下午六時。恭候光臨
華務經理　馬錦華　啓

貸欵佳音！

梁祺
KEE LEUNG
Phone: 254-1203
254-6816
承接土木工程
商業樓面，新建重修，內外設計，樓宇土庫大小間格，天花外牆，油漆水電工程，專修屋頂瓦仔及熱氣凞青混沙平頂天面，一律接辦。
如蒙利用，免費估價。
地址：亞力山打街五〇四號
電話：二五四—六八一六
二五四—一二〇三（夜用）